




## FORMULAIRE DE PLANIFICATION ET DE MITIGATION DES RISQUES ÉTUDIANTS — SÉJOUR DE MOBILITÉ INDIVIDUEL

### NIVEAU DE RISQUE ÉLEVÉ

L'Université Laval accepte d'autoriser un étudiant à réaliser un séjour de mobilité dont le niveau de risque a été évalué comme étant « élevé » lorsqu'il :

- Démontre que des mesures de mitigation adéquates et suffisantes ont été mises en place pour réduire les risques de façon significative;
- A un encadrement et un soutien adéquat lors de la réalisation du séjour;
- Pour les régions pour lesquelles le gouvernement du Canada recommande « d'éviter tout voyage non essentiel », démontre un bon niveau de connaissances et de familiarité avec cette région ou possède une expérience significative à l'international.

### ÉTAPES

1. Compléter le présent formulaire en concertation avec le membre du personnel responsable du séjour de mobilité à l'Université Laval en indiquant **uniquement** les pays et les villes dans lesquels vous séjournerez pour la réalisation d'**activités universitaires**; 
2. Acheminer au Bureau international pour approbation le formulaire complété et signé à l'adresse [securite@bi.ulaval.ca](mailto:securite@bi.ulaval.ca) **au minimum 4 semaines avant la date de départ prévue**;
3. Le comité conseil<sup>1</sup> et le doyen de votre faculté analyseront le formulaire et autoriseront ou non le séjour de mobilité;
4. Déposer le formulaire dûment signé et complété sur le [registre des séjours de mobilité](#).

**NOTE** : ce formulaire peut s'appliquer à des séjours répétés dans le cadre d'un même partenariat ou projet universitaire. Le cas échéant, vous pouvez identifier les séjours subséquents au point G et une seule autorisation vous sera octroyée pour l'ensemble de ces séjours.

Information et personne-ressource au Bureau international : [securite@bi.ulaval.ca](mailto:securite@bi.ulaval.ca) / (418) 656-2131, poste 8694.

Tous les renseignements concernant les dossiers des étudiants sont confidentiels conformément aux principes et aux modalités de la [Politique de sécurité de l'information](#) de l'Université Laval.

### ► IDENTIFICATION ◀

PRÉNOM XXXXX	NOM XXXXX
NUMÉRO D'ÉTUDIANT 111 111 111	CITOYENNETÉ Canadienne
COURRIEL xxxxx@ulaval.ca	NUMÉRO DE TÉLÉPHONE (xxx) xxx-xxxx
FACULTÉ Faculté de foresterie, de géographie, géomatique	PROGRAMME D'ÉTUDES Maîtrise en géographie

#### DATE DE DÉPART PRÉVUE

4	9	2018
Jour	Mois	Année

#### DATE DE RETOUR PRÉVUE

19	12	2018
Jour	Mois	Année

<sup>1</sup> Le comité conseil est composé du directeur du [Bureau international](#) et du directeur de la [Direction de santé et mieux-être au travail](#).



► RÉPONDANT(E) ◀

(membre du personnel désigné comme personne responsable de votre séjour de mobilité à l'Université Laval)

PRÉNOM XXXXX	NOM XXXXX
COURRIEL XXXXX@ulaval.ca	NUMÉRO DE TÉLÉPHONE (XXX) XXX-XXXX
FACULTÉ / SERVICE Faculté de foresterie, de géographie, géomatique	DÉPARTEMENT Maîtrise en géographie

**A. PRÉCISIONS SUR LE SÉJOUR DE MOBILITÉ**

**DESTINATION(S)**

1	Pays	Liban
	Région(s)	Beyrouth
	Ville(s) (nom(s), distance de)	Beyrouth
2	Pays	Liban
	Région(s)	Vallée de la Bekaa
	Ville(s) (nom(s), distance de)	Saadnayel, village du district de Zahlé (45 km de Beyrouth)
3	Pays	
	Région(s)	
	Ville(s) (nom(s), distance de)	
4	Pays	
	Région(s)	
	Ville(s) (nom(s), distance de)	
5	Pays	
	Région(s)	
	Ville(s) (nom(s), distance de)	

Joindre une page additionnelle si nécessaire.

Détaillez votre itinéraire complet incluant tous les déplacements et les dates prévus.

Je logerai et effectuerai mes recherches dans la ville de Beyrouth du 4 septembre au 19 décembre 2018.  
Je me déplacerai une seule fois à l'extérieur de la ville de Beyrouth pour visiter un camp de réfugiés de la Vallée de la Bekaa.  
Calendrier de travail  
Septembre : Préparation du terrain qualitatif à Beyrouth  
17 et 22 septembre: visites et collectes dans camp de réfugiés à Saadnayel, dans la Vallée de la Bekaa. Les déplacements se feront de jour avec les véhicules de International Committee of the Red Cross.  
Octobre-Novembre : Collecte d'entretiens qualitatifs avec des réfugiés syriens en attente d'une réinstallation et des travailleurs d'organisations humanitaires à Beyrouth.  
Octobre-Décembre : Stage d'observation dans des ONG locales à Beyrouth : UNHCR, UNDP, OXFAM, CARE international in Lebanon et International Committee of the Red Cross.



Décrivez les expériences antérieures ou connaissances que vous avez pour cette ou ces région(s).

Je ne suis jamais allée au Liban, mais de par mon projet de maîtrise, j'ai développé une connaissance très approfondie de cette région. J'ai rencontré de nombreuses familles syriennes et libanaises pour mieux comprendre les réalités locales avant mon départ et j'ai fait une recherche très approfondie sur le pays et la culture (qui a été présentée à ma directrice de recherche).

De plus, j'ai une expérience très significative à l'international et dans la région du Moyen-Orient. J'ai déjà séjourné plusieurs mois en Israël pour faire du volontariat dans un kibboutz, j'ai habité un an au Népal pour enseigner l'anglais comme langue seconde et j'ai déjà réalisé un projet de coopération internationale au Brésil dans le cadre de mon DEC.

Identifiez les objectifs et décrivez le contexte de ce séjour de mobilité.

Précisez les activités prévues, les partenaires impliqués, les sources de financement, précisez si cela est dans le cadre d'un projet de recherche, etc.

La recherche portera sur les trajectoires migratoires de réfugiés syriens exilés au Liban et en attente d'une réinstallation dans un tiers pays. Le but principal de cette recherche est de mesurer l'influence de la classe sociale sur les trajectoires migratoires de réfugiés syriens exilés au Liban souhaitant être réinstallés au Canada. Nous aurons recours à l'étude de cas de la ville de Beyrouth, au Liban. Nous utiliserons trois sources de données de types ethnographiques: recueillies auprès de réfugiés syriens enregistrés auprès du UNHCR, récoltées auprès de travailleurs œuvrant au sein d'organisations humanitaires à Beyrouth, la représentation cartographique des trajectoires et de leurs caractéristiques. Résumé complet du projet en p.j. Je suis boursière CRHS et donc éligible au supplément Michael Smith (voir résultat du concours en p.j.). Concernant ma collecte de données, une demande au CERUL a été effectuée et une approbation a été obtenue pour ma collecte de données (voir confirmation en p.j.).

Est-ce que d'autres personnes vous accompagneront? Si oui, précisez leur nom et leurs affiliations.

Exemple : autre étudiant d'une faculté X, professeur de la faculté X, etc.

Il n'y aura personne de l'Université Laval qui m'accompagnera.

Par contre, en collaboration avec ma directrice de recherche (nom, prénom, Ph.D.), une chercheure associée de l'Institut de Recherche pour le Développement de la France qui est basée à Beyrouth (nom, prénom, Ph.D.) m'offrira la supervision nécessaire à la réalisation de mes activités de recherche au Liban.

De plus, lors de mon séjour, je serai en contact avec un chercheur de l'Université St-Joseph à Beyrouth qui pourra faciliter mon accès aux organisations humanitaires sur le terrain (nom, prénom, Ph.D.).

## **B. PERTINENCE POUR LA FORMATION UNIVERSITAIRE**

Est-ce que ce séjour de mobilité sera réalisé dans le cadre d'une activité universitaire créditée ? Si oui, précisez le nom et le code du/des cours/stages.

Oui.

Maîtrise en sciences géographiques avec mémoire

GGR-6813 Activité de recherche - mémoire 3

Est-ce que les objectifs pédagogiques de ce séjour de mobilité pourraient être atteints dans une autre région ou un autre pays présentant un niveau de risque moins élevé?

Oui  Non  N/A

Est-ce que les objectifs pédagogiques visés pourraient être atteints si ce séjour de mobilité est reporté pour des raisons de sécurité?

Oui  Non

Présentez les conséquences négatives que la non-réalisation de votre séjour pourrait avoir sur votre parcours universitaire.

Ce séjour de terrain me permettra de mener une enquête qualitative afin de recueillir des données originales auprès de réfugiés syriens exilés au Liban et de travailleurs humanitaires. À la suite d'une première recherche terrain réalisé ici au Canada auprès de 20 familles syriennes, il s'est avéré essentiel, afin de mieux comprendre les trajectoires migratoires, d'effectuer une recherche complémentaire dans le pays de transit principal des réfugiés arrivés au Canada en 2015 et 2016, le Liban. Ces données sont d'une importance capitale, car elles sont indispensables à la réalisation de ma maîtrise. De plus, cette recherche aura des retombées extrêmement pertinentes concernant l'amélioration des connaissances de ce groupe d'immigrants et de leur insertion au Canada. Si je ne peux pas compléter ce séjour sur le terrain, mes recherches et ma maîtrise ne pourront pas être complétées.

### C. RESSOURCES AU CANADA ET SUR LE TERRAIN

Précisez le nom, le titre, les coordonnées et les affiliations des personnes sur place et au Canada qui pourront vous assister pendant votre séjour. Inclure les indicatifs téléphoniques internationaux.

Madame (prénom, nom), directrice de recherche à l'Université Laval  
tel.: (xxx) xxx-xxxx, courriel: xxxxx@xxxx, Skype: xxxxx  
Sera en contact avec moi un minimum de deux fois par semaine (téléphone, WhatsApp ou skype).

Madame (prénom, nom), chercheuse associée de l'Institut de Recherche pour le Développement de la France qui est basée à Beyrouth  
tel.: (xxx) xxx-xxxx, courriel: xxxxx@xxxx  
M'offrira la supervision nécessaire à la réalisation de mes activités de recherche au Liban.

Monsieur (prénom, nom), chercheur de l'Université St-Joseph à Beyrouth  
tel.: (xxx) xxx-xxxx, courriel: xxxxx@xxxx  
Facilitera mon accès aux organisations humanitaires sur le terrain.  
Voir liste complète des contacts personnels et professionnels sur le terrain en p.j.

Quels seront les moyens de communication disponibles pour assurer le contact avec ces personnes-ressources pendant votre séjour?

Téléphone, WhatsApp ou Skype, courriel.

J'aurai toujours un téléphone cellulaire sur moi avec les numéros des personnes de confiance (personnes-ressources et collègues) à contacter en cas de problème.

Le numéro du téléphone cellulaire sera: (xxx) xxx-xxxx

Décrivez comment votre faculté et/ou votre organisme ou entreprise d'accueil pourront vous orienter et vous guider pendant votre séjour.

Cette recherche sera parrainée par le Conseil arabe pour les sciences sociales (ASCC) à Beyrouth qui m'offrira un accueil logistique (visa, bureau, accès au terrain). Je serai toujours accompagnée d'un interprète de confiance ou d'un collègue lors de mes sorties. C'est Madame (nom, prénom), chercheuse de l'Institut de Recherche pour le Développement de la France qui est basée à Beyrouth au Conseil arabe pour les sciences sociales (ACSS), qui agira à titre de directrice de recherche sur le terrain. Elle sera en contact avec ma directrice de recherche à l'Université Laval qui l'a rencontrée en personne à Paris en juin 2017 afin de confirmer le soutien qu'elle m'apportera et lui expliquer le projet de recherche et de séjour.

### D. SANTÉ

- Je m'engage à m'assurer avec mon médecin traitant que mon état de santé est bon et stable avant de partir pour l'étranger.
- Je m'engage à discuter avec mon médecin des risques potentiels de ce séjour de mobilité pour ma santé physique et psychologique.
- Je m'engage à déclarer aux personnes concernées tout problème de santé actuel ou récent, toute allergie de type ANAPHYLACTIQUE ou tout handicap nécessitant un besoin ou un suivi spécial dans le cadre de ce séjour de mobilité.
- Je m'engage à consulter une clinique médicale santé-voyage avant mon départ pour connaître les vaccinations et les protections recommandées.



## E. RISQUES ET MITIGATION DES RISQUES

Identifiez les risques inhérents à votre séjour de mobilité et les mesures prévues pour les contrôler.

Veuillez compléter uniquement les sections s'appliquant à votre séjour de mobilité. Joindre des pages additionnelles au formulaire si nécessaire.

RISQUES	MITIGATION DES RISQUES
<p><b>Sécurité personnelle</b> (Taux élevé de criminalité, enlèvements, agressions, activités en solitaire en région éloignée, etc.)</p> <p>Les conditions de sécurité au Liban sont imprévisibles. Des tensions sectaires déjà existantes, conjuguées au débordement du conflit en Syrie, ont un effet déstabilisateur.</p>	<p>Je resterai dans les régions les plus sécuritaires de Beyrouth lors de mon séjour à l'exception de deux déplacements prévus dans un camp de réfugiés.</p> <p>Je vais éviter toutes les manifestations et tous les grands rassemblements, suivre les instructions des autorités locales et rester à l'écoute des nouvelles locales.</p> <p>J'exercerai une grande vigilance en tout temps.</p>
<p><b>Situation politique</b> (Troubles civils, élections, grèves, remous politiques, manifestations publiques, etc.)</p> <p>De vastes zones de la banlieue sud de Beyrouth sont contrôlées par des groupes armés, y compris le Hezbollah, et par les forces de sécurité du gouvernement libanais. Ces quartiers sont la cible d'attentats terroristes qui font des morts et des blessés. Les attentats terroristes constituent une menace. Ils peuvent survenir n'importe quand et n'importe où au Liban, y compris dans les endroits fréquentés par des étrangers.</p>	<p>J'éviterai les zones suivantes, considérées à risque par le gouvernement canadien: banlieue Sud de Beyrouth; Liban Nord; région limitrophe de la Syrie et pour le nord de la plaine de la Bekaa; zones situées au sud du fleuve Litani; camps de réfugiés palestiniens. J'éviterai le plus possible les endroits fréquentés par les étrangers comme les hôtels, les cafés, les restaurants et les bars, les marchés, les sites touristiques et religieux, les endroits où se tiennent des événements en plein air, les grands centres commerciaux et les grands supermarchés.</p>
<p><b>Crimes économiques</b> (Présence élevée de vols à la tire, possibilité de retrait d'argent limitée, etc.)</p> <p>Il se commet des crimes de rue, comme des vols de sacs à l'arraché et des vols à la tire, de même que des vols de voitures et des cambriolages. La plupart des établissements acceptent les dollars américains, mais ils rendent parfois la monnaie en livres libanaises. Les cartes de crédit sont acceptées dans presque tous les hôtels, restaurants et magasins. Les guichets automatiques bancaires sont nombreux.</p>	<p>Je ne sortirai jamais seule la nuit.</p> <p>Je me déplacerai uniquement avec des transports en commun fiables et des taxis immatriculés.</p> <p>Je vais faire preuve de vigilance et prendre les précautions d'usage (je ne me déplacerai pas avec des objets de grande valeur, j'aurai un sac de voyage sécurisé, je garderai le minimum d'argent possible sur moi). J'utiliserai les guichets situés à l'intérieur ou à proximité des succursales bancaires pour plus de sûreté.</p>
<p><b>Santé physique et mentale</b> (Épidémies, maladies infectieuses, vaccins recommandés, accessibilité à des soins de santé fiables, accessibilité à des services en santé mentale culturellement appropriés, etc.)</p> <p>À Beyrouth et dans les environs, il est facile de trouver des établissements de santé modernes et bien approvisionnés. Il y a des vaccins recommandés.</p> <p>Certains insectes sont porteurs de maladies.</p>	<p>Je vais prendre les mesures nécessaires pour me protéger contre les piqûres d'insectes (filet pour dormir la nuit et insectifuge).</p> <p>J'ai consulté une clinique santé voyage et j'ai déjà reçu tous les vaccins recommandés. Centre médical près de mon lieu d'hébergement: Hôtel-Dieu de France, Beyrouth-Achrafieh : +961 1 615 300. Croix-Rouge (en charge du transport sanitaire d'urgence) : 140 (depuis le Liban)</p> <p>Je vais toujours boire de l'eau de source embouteillée ou traitée.</p>
<p><b>Lois et coutumes</b> (Lois et coutumes locales différentes du Canada, codes vestimentaires particuliers, etc.)</p> <p>Il est interdit de photographier ou de filmer les immeubles gouvernementaux et le personnel, l'équipement et les bâtiments militaires. La loi du Liban interdit les actes sexuels entre personnes de même sexe. La possession et l'usage de stupéfiants sont sévèrement punis.</p>	<p>J'ai consulté toute l'information culturelle concernant le Liban sur le site du Centre d'apprentissage interculturel du Canada (section aperçu pays). Je respecterai les interdictions mentionnées.</p> <p>Je m'habillerai sobrement, j'agirai avec discrétion et je respecterai les traditions sociales et religieuses pour ne pas froisser les susceptibilités locales.</p>



<p><b>Risques naturels et climat</b> (Présence d'activités sismiques ou volcaniques, saisons des ouragans, températures extrêmes, pollution de l'air, présence d'animaux dangereux, etc.)</p> <p><b>Le Liban est situé dans une zone d'activité sismique. Plusieurs secousses sismiques de faible intensité ont été enregistrées au cours des dernières années.</b></p>	<p><b>En cas d'activités sismiques, je suivrai les instructions des autorités locales et je resterai à l'écoute des nouvelles locales.</b></p>
<p><b>Transport</b> (Risque élevé d'accidents de la route, transport de brousse, fiabilité des transports publics, fiabilité et affiliation des chauffeurs, permis requis, etc.)</p> <p><b>Partout dans le pays, la densité de la circulation et l'agressivité des automobilistes constituent un grave problème, et le Code de la route est peu respecté. Les accidents de la route et les cas de rage au volant sont une cause fréquente de décès et de blessures au Liban.</b></p>	<p><b>Je ne conduirai pas de voiture ou de motocyclette pendant mon séjour. Je ne voyagerai jamais la nuit.</b> Tous les déplacements prévus se feront par transport public fiable (avion commercial, réseau d'autobus reconnu, taxis immatriculés). Mes déplacements dans la Vallée de la Bekaa se feront de jour avec les véhicules de International Committee of the Red Cross. Comme piéton, j'exercerai en tout temps une extrême prudence.</p>
<p><b>Hébergement</b> (Conditions de vie générales, accès à de l'électricité, accès à de l'eau potable, système de chauffage, etc.)</p> <p><b>Il n'y a aucune problématique particulière où je logerai dans la ville de Beyrouth.</b></p>	<p><b>Je ne conduirai pas de voiture ou de motocyclette pendant mon séjour. Je ne voyagerai jamais la nuit.</b> Tous les déplacements prévus se feront par transport public fiable (avion commercial, réseau d'autobus reconnu, taxis immatriculés). Mes déplacements dans la Vallée de la Bekaa se feront de jour avec les véhicules de International Committee of the Red Cross. Comme piéton, j'exercerai en tout temps une extrême prudence.</p>
<p><b>Exigences physiques</b> (Marche en haute montagne, escalade, plongée sous-marine, marche en forêt ou en milieu désertique, etc.)</p> <p><b>N/A</b></p>	<p><b>N/A</b></p>
<p><b>Sécurité au travail et équipement</b> (Contacts avec des substances biologiques, chimiques radioactives ou avec des sources de rayonnement ionisant ou laser, utilisation d'armes à feu ou d'équipements motorisés, risques thermiques, travail en hauteur ou dans une mine, etc.)</p> <p><b>N/A</b></p>	<p><b>N/A</b></p>

## F. PLAN D'URGENCE ET ÉVACUATION

Si votre sécurité est compromise, quel sera votre plan d'urgence et d'évacuation? Veuillez joindre au formulaire les mesures d'urgence et de sécurité proposées par l'organisme ou le partenaire d'accueil s'il y a lieu.

Liens utiles pour la planification de votre plan d'urgence : [Urgence Québec](#), [voyage.gc.ca](#)

J'aurai avec moi en tout temps un cellulaire avec les numéros d'urgence 24/7 du gouvernement du Canada et de l'Université Laval, les numéros de mes contacts sur le terrain et au Canada, le numéro d'urgence de ma compagnie d'assurance et les numéros des compagnies de transport que j'utiliserai. J'ai souscrit une assurance tout risque qui inclut le rapatriement pour des raisons de sécurité et j'ai validé avec ma compagnie aérienne les démarches à suivre pour changer mon itinéraire de vol si le besoin se présente. J'aurai avec moi sur le terrain une trousse de premiers soins et j'aurai toujours un peu d'argent comptant et mes papiers d'identité. J'ai situé les institutions financières et ATM qui me permettront de retirer de l'argent au besoin. J'aurai un visa valide pour toute la durée de mon séjour.

Le point de rendez-vous en cas d'urgence sera au Conseil arabe pour les sciences sociales (ASCC) à Beyrouth.

## G. ASSURANCES VOYAGE

Il est de **VOTRE RESPONSABILITÉ** de bien lire vos contrats d'assurance et de **VOUS ASSUREZ** que vous avez la couverture appropriée pour votre séjour de mobilité.

Consultez la section [ulaval.ca/international-assurances](http://ulaval.ca/international-assurances) pour ne rien oublier.

- Je confirme que j'ai souscrit une assurance voyage santé et frais médicaux d'urgence complète couvrant l'évacuation médicale vers le Canada valide pour mon séjour.
- Je confirme avoir validé auprès de ma compagnie d'assurance voyage si la couverture offerte comporte des exclusions ou limitations en raison d'avertissement de voyage du gouvernement du Canada pour les pays et les régions où je séjournerai ou en raison de la nature des activités que je réaliserai. Le cas échéant, j'ai souscrit une assurance pour risques spéciaux afin d'obtenir une couverture adéquate.

## H. SÉJOURS MULTIPLES

Si les informations et les circonstances présentées dans ce formulaire s'appliquent à plusieurs séjours de mobilité successifs, précisez les dates de ces séjours. Une seule autorisation vous sera octroyée pour l'ensemble de ces séjours. Il est de votre responsabilité de faire suivre au Bureau international un nouveau formulaire à jour pour tout changement notable.

SÉJOURS	DATE DE DÉPART PRÉVUE			DATE DE RETOUR PRÉVUE		
	Jour	Mois	Année	Jour	Mois	Année
1						
2						
3						
4						
5						

Joindre une page additionnelle si nécessaire.



## I. DÉCLARATIONS ET AUTORISATIONS

### DÉCLARATION DE L'ÉTUDIANT(E) PARTICIPANT AU SÉJOUR DE MOBILITÉ

Je soussigné(e) déclare ce qui suit :

- a) Je suis au courant des risques (susmentionnés) inhérents à ce séjour et j'accepte ces risques ainsi que toutes les conséquences qui pourraient en découler dans le cadre de ma participation à ce séjour de mobilité;
- b) Je m'engage à respecter toutes les mesures de mitigation (susmentionnées) pour réduire les risques inhérents à ce séjour de mobilité;
- c) Je confirme que les renseignements fournis dans le présent formulaire sont, à ma connaissance, exacts et complets.

NOM ET PRÉNOM DE L'ÉTUDIANT(E) EN LETTRES MOULÉES <b>XXXXX XXXXXX</b>	LIEU <b>Québec</b>								
SIGNATURE DE L'ÉTUDIANT(E)	<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center;">DATE</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;"> <table style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 33%; text-align: center;">1</td> <td style="width: 33%; text-align: center;">7</td> <td style="width: 33%; text-align: center;">2018</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; font-size: small;">Jour</td> <td style="text-align: center; font-size: small;">Mois</td> <td style="text-align: center; font-size: small;">Année</td> </tr> </table> </td> </tr> </table>	DATE	<table style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 33%; text-align: center;">1</td> <td style="width: 33%; text-align: center;">7</td> <td style="width: 33%; text-align: center;">2018</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; font-size: small;">Jour</td> <td style="text-align: center; font-size: small;">Mois</td> <td style="text-align: center; font-size: small;">Année</td> </tr> </table>	1	7	2018	Jour	Mois	Année
DATE									
<table style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 33%; text-align: center;">1</td> <td style="width: 33%; text-align: center;">7</td> <td style="width: 33%; text-align: center;">2018</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; font-size: small;">Jour</td> <td style="text-align: center; font-size: small;">Mois</td> <td style="text-align: center; font-size: small;">Année</td> </tr> </table>	1	7	2018	Jour	Mois	Année			
1	7	2018							
Jour	Mois	Année							

### DÉCLARATION DU RÉPONDANT(E) À L'UNIVERSITÉ LAVAL

Je soussigné(e) déclare ce qui suit :

- a) Je reconnais que ce formulaire de mitigation des risques a été préparé conformément aux exigences de la [Politique sur la sécurité des séjours à l'international ou dans les régions éloignées du Canada](#);
- b) J'ai pris connaissance de l'ensemble du formulaire et je confirme que les renseignements fournis dans ce dernier sont, à mon avis et à ma connaissance, exacts et complets.

NOM ET PRÉNOM DU RÉPONDANT(E) EN LETTRE MOULÉE <b>XXXXX XXXXXX</b>	LIEU <b>Québec</b>								
SIGNATURE DU RÉPONDANT(E)	<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center;">DATE</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;"> <table style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 33%; text-align: center;">12</td> <td style="width: 33%; text-align: center;">7</td> <td style="width: 33%; text-align: center;">2018</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; font-size: small;">Jour</td> <td style="text-align: center; font-size: small;">Mois</td> <td style="text-align: center; font-size: small;">Année</td> </tr> </table> </td> </tr> </table>	DATE	<table style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 33%; text-align: center;">12</td> <td style="width: 33%; text-align: center;">7</td> <td style="width: 33%; text-align: center;">2018</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; font-size: small;">Jour</td> <td style="text-align: center; font-size: small;">Mois</td> <td style="text-align: center; font-size: small;">Année</td> </tr> </table>	12	7	2018	Jour	Mois	Année
DATE									
<table style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 33%; text-align: center;">12</td> <td style="width: 33%; text-align: center;">7</td> <td style="width: 33%; text-align: center;">2018</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; font-size: small;">Jour</td> <td style="text-align: center; font-size: small;">Mois</td> <td style="text-align: center; font-size: small;">Année</td> </tr> </table>	12	7	2018	Jour	Mois	Année			
12	7	2018							
Jour	Mois	Année							

### AUTORISATION DE L'ACTIVITÉ UNIVERSITAIRE

Je soussigné(e) déclare ce qui suit :

- a) Je reconnais que ce formulaire de mitigation des risques a été préparé conformément aux exigences de la [Politique sur la sécurité des séjours à l'international ou dans les régions éloignées du Canada](#);
- b) J'ai pris connaissance de l'ensemble de ce formulaire et je reconnais que les mesures de mitigation des risques prévues sont suffisantes et satisfaisantes pour réduire les risques inhérents à cette activité universitaire autant qu'il est raisonnablement possible de le faire.

NOM ET PRÉNOM DE LA PERSONNE EN AUTORITÉ EN LETTRE MOULÉE <b>Guy Mercier, Doyen</b>	LIEU <b>Québec</b>								
SIGNATURE DE LA PERSONNE EN AUTORITÉ	<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="text-align: center;">DATE</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;"> <table style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 33%; text-align: center;">22</td> <td style="width: 33%; text-align: center;">7</td> <td style="width: 33%; text-align: center;">2018</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; font-size: small;">Jour</td> <td style="text-align: center; font-size: small;">Mois</td> <td style="text-align: center; font-size: small;">Année</td> </tr> </table> </td> </tr> </table>	DATE	<table style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 33%; text-align: center;">22</td> <td style="width: 33%; text-align: center;">7</td> <td style="width: 33%; text-align: center;">2018</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; font-size: small;">Jour</td> <td style="text-align: center; font-size: small;">Mois</td> <td style="text-align: center; font-size: small;">Année</td> </tr> </table>	22	7	2018	Jour	Mois	Année
DATE									
<table style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 33%; text-align: center;">22</td> <td style="width: 33%; text-align: center;">7</td> <td style="width: 33%; text-align: center;">2018</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center; font-size: small;">Jour</td> <td style="text-align: center; font-size: small;">Mois</td> <td style="text-align: center; font-size: small;">Année</td> </tr> </table>	22	7	2018	Jour	Mois	Année			
22	7	2018							
Jour	Mois	Année							